GRE2402 (Gresk fagprosa): mappeinnlevering, høsten 2019 (6. desember 2019)
Sensorveiledning

Emnebeskrivelse: https://www.uio.no/studier/emner/hf/ifikk/GRE2402/

Høsten 2019 var dette emnet slått sammen med GRE4312 (Gresk keisertidsprosa). Det ble gitt 10 dobbelttimer (i stedet for 14 dobbelttimer pga. sparetiltak). Vi leste og diskuterte (utdrag fra) følgende tekster: Lukian, *Drømmen*, *Hyllest til Flua* og *En sann historie*; Galen, *De praecognitione* og *Optimus Medicus*; Dion fra Prusa, *Khryseis* (61. tale); Filostrat, *Bioi sophistōn*; Filostrat, *Heroicus*; Plutark, *De malignitate Herodoti*; Diogenes Laertius, *Biografien om Diogenes fra Sinope*. I den første halvparten av semesteret lå vekten på felles oversettelse og diskusjon; i den andre halvparten holdt studentene foredrag om selvvalgte forfattere og tekster (foredraget erstattet den skriftlige kvalifiseringsoppgaven). I tillegg ble studentene oppfordret til å lese Simon Swain, *Hellenism and Empire* (Oxford 1996).

Mappeinnleveringen bestod av to deler. Den første delen bestod av en klasseromsprøve som ble gjennomført den 21. november, der studentene skulle oversette to tekstutdrag fra klassepensum, dvs. fra de tekstene vi hadde lest og diskutert i timene (se ovenfor). Den andre delen bestod av en innlevering av en oversettelse av 10 OCT-sider fra en prosatekst fra keisertiden. Studentene kunne velge tekstutdraget selv; eneste betingelse var at det skulle være en ny tekst, altså ikke en tekst fra klassepensum. Det ble gitt en karakter til begge deler, og den endelige karakteren baserte seg på gjennomsnittet av de to enkelte karakterene.

Sensur klasseromsprøve: 0–3 feil: A; 4–6 feil: B; 7–10 feil: C; 11–14 feil: D; 15–19 feil: E; 20 feil eller mer: F.

Sensur innlevering: 0–4 feil: A; 5–9 feil: B; 10–15 feil: C; 16–22 feil: D; 23–30 feil: E; 31 feil eller mer: F.

Prof. Silvio Bär
18.11.2019